紹昌行秘傳丹丸散
麗清先生內經外理方脈

九製大海獅鞭鐵質堅腎丸 每料銀拾員
參茸武溪肆鞭大補丸 每盒六元 料廿元
即止吐血鼻血便血藥 每罐二元
行船嘔浪丸 每盒三元
通治嗽嗽順氣消痰丸 每盒三元
參茸魚膘三鞭廣嗣丸 每盒伍元 料廿元
萬應花柳掃毒丸 每盒伍元
通治口瘡喉痛散 每盒二元
花柳咸疳止痛生肌散 每盒二元
止各種氣痛散 每盒二元
打消橫弦陰疽乳巖蟹核內消丸 每料伍元
止各種氣痛藥水 每盒二元
治臭狐臭腳膏 每盒一元
寬中開胃消食丸 每盒三元
初起花柳白濁不產丸 每盒四元
治赤白痢裡急後重散 每罐二元
婦人安胎種子衛生保育丸 每盒三元
神驗癬癩藥 每盒壹半
治婦女經前腹痛止痛調經丸 每盒三元
神效刀傷止痛生肌散 每盒三元
速愈遺精丸 每盒四元
立效牙蟲痛散 每罐二元
總治耳聾鳴丸 每盒四元
四時感冒痾嘔霍亂散 每罐二元
九種心痛丸 每盒一元
哮喘經驗丸 每盒四元
雙美如意丹 每盒二元
包斷根小腸氣痛丸 每盒二元
花房滋露膏 每盒二元
內傷陰虛吐血萬靈丹 每料拾元
紅顏舞折腰丸 每盒伍元

九散甚多 未能盡錄 寄貨郵費 貴客自理

紹昌行經售處
SHUE CHONG HONG
828 FILLMORE ST.
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

三鞭補血露

此藥露滿集參茸三鞭自拔精總加工化驗氣質芳香味甘且旨色澤純紅性類似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後但覺酩酊而不醉能愈百病可識嘉貨健脾開胃益陰壯陽除腸胃積牢濁垢補血生新解煙酒酗痼沉疴枯顏返嫩小兒婦女悉可嘗之增其美麗神采嫣然最宜勞動家服後運動氣血精神活潑倦怠酒消至於虛弱家腰重骨痠淡汗失精健忘不寐陽事不舉更不能不藉此露以恢復之達此藥壓扶陽種子即夜見功大攻大戰不倦不勞洵屬製造英壯國民之妙品亦對待美人關嗑一利器也請速購服

分駐北美洲總售處紹昌行披露

生安唐售寄
ON SING
1044 Grant Avenue
San Francisco, Cal.

來信唐售寄
SON LOY
912 Grant Avenue
San Francisco, Cal.

▼○▲精理牙科廣告

本醫生向從牙科學堂肄業研究有年已領得畢業優等文憑自問對於牙科一道信之有素又得公民認可故敢出而問世凡有齒患者請移玉到醫館驗看本醫生定能以生平所學爲之治理一切吾人確有把握非敢過爲自詡也

Dr. H. M. Nomura Phone Sey. 9446
Rooms 8-9-10 Royal Bank Bldg,
Cor Main And Hastings Sts.
VANCOUVER, B. C.

野村齒科醫院啓

廣利泰

啓者 埠片打街門牌六十一號恆利油糖肉品雜貨生意刻已全盤權出與廣利泰衆股東承受營生所有恆利字號之來往數項賬項及各客欠項概歸與廣利泰任理收支自承受後欲擴張商務計乃大加改良務使價廉物美以圖久遠交易仰我僑胞留心賜顧幸甚此佈 （▲咸線四〇五三六廖）

Kwong Lee Tai Co. 61 Pender Street East,
Vancouver, B. C.

高華廣利泰代理人鄭華照
雲華廣利泰司理人鄭廣耀謹啓

Abbey's SALT

脾胃兩經爲養生出入之關健能調和脾胃則全體日加强壯矣本醫生所製之葉倫鹽有裨於人身之五官六腑百骸前曾備言之矣獨于人身關健之脾胃特奏奇功謂余不信請嘗試之各藥肆均有發售

本醫士啓

▲現又辦到大帮 特別平沽
四十磅 唐山絲苗
四十磅 唐山萱占
油糖雜貨 參茸藥材
小店向來批價從平久蒙諸君稱許現當開春在即茲特再將貨價訂平發行務副雅意以圖久交仰來光顧辦幸甚感甚

司理關崇穎頤全啟

雲高華廣利泰
巴埠 隆裕 廣 云哥
KWONG YEE LUNG CO.
137 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.

▲接整水龍

本號專接修整水龍喉并鍍冷熱水龍電燈自來火等外自備大車鍍戰各樣器具到門修整甚爲利便并以優價相就肇友光顧由電話備知從速應命

電話詩廖叁九貳九
D. Drummond
203 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
Vancouver, B. C.

住家電話
非綱 四六四八L
姊比布杭文披

小店在云古埠均經歷有年平遷往[illegible]衛照常覆易專辦[illegible]山油糖酒米鹽[illegible]貨俱全如蒙諸君[illegible]顧定必從廉取[illegible]

章記號
JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.

圖永遠交易卻甘留心爲務卻[illegible]

上西文賜來無任

司理阮本祝

▼嶺南酒樓 因時廣告

嶺吐明月、光照杯箸晶瑩、南來薰風、清澈襟懷舒暢、有脚陽春已去、屈指炎夏又來、客途暑熱、爭向茶室以乘涼、各士風流、應借酒家而遣興、本樓窗開百葉、清風徐來、梯步千層、俗塵不擾、至於庖人烹調之合節、侍兒招待之殷勤、久已膾炙人口、不用贅詞、工商士庶、盡興乎來、

▲本樓電話（詩廖）貳二八二

嶺南酒樓主人謹白

世人個個愛金錢
營營役役可人憐
金錢不易爲吾貴
血氣消磨苦萬千
血氣金錢之代價
血氣不足亦枯然
欲培血氣須强腎
腎水充盈血氣堅
本行三鞭補腎丸
諸虛可補百損填
血氣既充精力足
經營終日尚乾乾
同胞欲住團圓面
快來購服此三鞭

補腎丸

花柳入骨搜毒丸每罐五元
戰必勝丸每盒三元
夢遺固精丸每盒三元
參茸武溪丸每盒五元
毒中仙每罐三元

▲加拿大各埠代理處

雲高華廣利泰 KWONG MAN SANG
雲高華金利號 GIM LEE YUEN
廣利泰 YORK KEE CO.
廣利泰 QUONG LEE YUEN
廣利泰 HOP LEE CO.
廣利泰 QUONG LEE CO.
廣利泰 KWONG MAN YUEN
廣利泰 HOP YICK CO.
廣利泰 WOH SHING CO.
廣利泰 SUNG CHONG LUNG
廣利泰 CENTRAL CANADA SUPPLY
廣利泰 KWONG TONG CHONG

218 Keefer St. VANCOUVER, B. C.
77 Pender St. VANCOUVER, B. C.
P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C.
EDMONTON, ALTA.
126 Mill St. ST. JOHN, N. B.
206 Centre St. CALGARY, ALTA.
214 Centre St. CALGARY, ALTA.
P. O. Box 1416 CALGARY, ALTA.
19 Elizabeth St. TORONTO, ONT.
212 River St. W. MOOSE JAW, SASK.
10162-97th St. EDMONTON, ALTA.

美國奇生行大藥房
KAYSANG CO. 843 CLAY ST. SAN FRANCISCO, CAL.